

# زيارة المستشار الالانى للبيمن تكریس لعلاقة تاریخیة وتجیید لشراکة متامیة



■ المستشار الالماني / شرودر



■ الرئيس / علي عبدالله صالح

رسائل دبلوماسية من الرئيس إلى رئيس وزراء ألمانيا، حيث تناولت زيارة الرئيس إلى ألمانيا، واتفاقيات التعاون الثنائي، وأهمية تعزيز العلاقات بين البلدين، وسبل تعزيز التعاون في مجالات مثل الاقتصاد والتجارة والصناعة والتكنولوجيا.

بالتعاون التنموي مما جعل العلاقات بين البلدين ينظر المخللين السياسيين نموذجيين بل بدء عربي وأوروبي. العلاقات بين البلدين في الماضي والحاضر شملت جميع المجالات أهمها التعاون التنموي في مجالات المياه والصحة والتعليم وقطاع تعزيز الاقتصاد وتبادل المنح الدراسية الأكاديمية وغير الأكاديمية والأنشطة الثقافية.

وكون البلدين حققا وحدتهما في نفس العام فإن ذلك أوجد تقارباً تاريخياً وسياسياً بيدهما.

فمانعنا منذ العام ١٩٧٨ قدمت دعماً للبيمن بمقابلة ٨١٧,١ مليون يورو في مختلف مجالات التنمية وفي عام ١٩٧٤ اتخذت جمهوريةmania الاتحادية مرسوماً حكومياً قضى بإعفاء البيمن من الديون المستحقة عليهما ومنذ ذلك الوقت تحصل البيمن على الدعم الالمني في إطار التعاون الاقتصادي بصيغة

.. تعكس زيارة المستشار الألماني جرهارد شرودر المرتقبة لليمن ما وصلت إليه العلاقات بين البلدين وتبشر المكانة التي تحتلها بلادنا على الصعيد العالمي والأهمية الكبيرة التي جعلت من الدول المؤثرة عالمياً ترى ضرورة اشراك اليمن في التباحث في مجلل القضايا الأقليمية والدولية ويرى المراقبون أن زيارة مسؤول الماني كبير بهذا المستوى إلى صناعه ستسهم في تعميق العلاقات المتميزة بين البلدين حيث سيعقد مع فخامة الرئيس علي عبدالله صالح رئيس الجمهورية مباحثات تشمل المجالات السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية.

وتعتبر زيارة المستشار الالماني الأولى لبلادنا والثانية للمنطقة العربية ما يدل على الأهمية المتزايدة للمنطقة في السياسة الخارجية الالمانية.  
وتحتل زيارة شرودر والوفد المرافق له أهمية كبيرة في سياق العلاقات الطيبة بين اليمن والمانيا التي وصفها الأخ عبد القادر باجمال رئيس الوزراء بالمت米زة والنوعية وقال أنها ستسهم في تعزيز هذه العلاقات وتعزيزها بين الشعبين الصديقين في كافة المجالات السياسية والاقتصادية والثقافية موضحاً أن حجم الدعم الالماني لليمن جعلها في مقدمة الدول المانحة وشريكأً رئيسيأً في عملية التنمية الاقتصادية والاجتماعية في اليمن.

تقرير / محمد شبيطة

من جانبه يؤكد الدكتور أبو بكر القربي وزير الخارجية أن زيارة شرورد لصنعاء تدل على أن العلاقات اليمنية الألمانية ممتازة جداً إذ تعتبر الماتي من أبرز شركاء التنمية في اليمن بإسهاماتها السخية لتطوير مشاريع البنية التحتية والمشاريع التنموية المختلفة ويشير إلى العلاقات الجيدة التي تربط قياديي البلدين حيث شكلت زيارات فخامة الرئيس على عبد الله صالح إلى المانيا خلال السنوات الماضية لينة قوية لتطوير التشاور في مختلف القضايا ما يجعل موافق الالدين متطلقة حال كافة القضايا الاقليمية والدولية.

وقال إن زيارة المستشار الألماني ستنسمم في تعزيز العلاقات المتميزة بين البلدين حيث سيمت على هامشها التوقيع على العديد من الاتفاقيات بين البلدين مثل مشاركة شركة «سيمنز» الاستثمارية في إنشاء محطة لتوليد الطاقة

المستجذات والاحاديث في المنطقة العربية كالتالي من حيث تناوله للصراع العربي الإسرائيلي مشيراً إلى أن اليمن حق تجاهات كبيرة في المنطقة من خلال انتهاج الحلول السلمية والحضارية مع جيرانه في قضياب الحدود ولم ينجر للتصعيد مما جعل هذا البلد دولة تقبل عامل استقرار مهم دول المنطقة ويحب اشتراكها في المحاجات حول القضايا الإقليمية والدولية خصوصاً وأن اليمن دولة يديمقراطية لها نظام يقر التعديلية السياسية.

العلاقات اليمنية الالمانية تاريخية وتشمل التعاون الاقتصادي والثقافي والاسلامي والثقافي وغيرها من المجالات التنموية فمنذ أن استوافقت العلاقات الدبلوماسية بين البلدين وتحديداً في عام ١٩٦٩ أصبحت جمهورية المانيا أكبر الدول المانحة لليمن على اعتبار أن اليمن من البلدان الرئيسية المشمولة

الكهربائية بالغاز الطبيعي والعديد من مشاريع الشراكة الاستثمارية بين القطاع الخاص في البلدين.

السفير الماتي بصنعاء فرانك ماركوس أكد من جانبه أن مباحثات شرورد مع القيادة اليمنية ستركز على قضياب اساسية تتعلق في دعم العملية الديمقراطيّة وتعميق العلاقات الثقافية والاقتصادية لتصل إلى المستوى المطلوب و قال في المؤتمر الصحافي التمهيدي للزيارة أن المستشار الالماني شرورد سيرافقه وقد رفيع المستوى ومجموعة من رجال الاعمال وسيتم على هامش الزيارة التوقيع على اتفاقيتين، الأولى حول تشجيع الاستثمار في اليمن والثانية حول منع الازدواج الضريبي بالإضافة إلى التوقيع على بعض العقود والاتفاقيات التجارية.

أوضح السفير ماركوس أن المحاجات اليمنية- الالمانية ستشمل إضافة إلى العلاقات الثنائية كل

## توسيع العلاقات مع العالم العربي أهم أهدافها

# ألمانيا..مساع حميدة للعمل على جهود السلام في المنطقة والعالم

إلغاء الديون

- انطلاقاً من أهمية عدم السماح بديون العراق
    - بالاتلاع على مجهودات إعادة البناء استقطلت الحكومة  
اللبنانية بالاتفاق مع نادي باريس، معظم ديونها  
عن العراق بمبلغ ٥٣ مليار دولار متضمنة  
الفوائد، وذلك في إطار ٤٢ مليار الغاها نادي  
باريس من ديون العراق والبالغ مجموعها حوالي  
١٥٦ مليار دولار.
    - وتتجه المانحة حالياً للعمل مع شركائها في  
نادي باريس للتوصيل إلى نظام يسمى بـ«إلغاء  
ديون العراق» بشكل جوهري وقدر الإمكان على  
مراحل مع تأجيل بداية السداد ومد فترة سداد  
الديون لفترة أخرى تحت عبادة ضمان القروض  
عن طريق مؤسسة هرمس.

بيان الشراكة عبر الحوار

- ولفتح آفاق جديدة في العلاقات مع العالم الإسلامي اعتمدت المانيا مبدأ الحوار الاهداف وحوار الحضارات عبر انشاء منصب مفوض خاص للحوار، يقوم بتقدیم المشورة على جميع مستويات العمل الدبلوماسي داخل وزارة الخارجية الالمانية، ويدعمه في تلك المهمة فريق من الخبراء المختصين الذين يتولون إدارة مناقشة القضايا الامتحاعية في البلدان الاسلامية وربط وتشجيع الاتصالات مع فعاليات المجتمع المدني بهذه الدول وتحذيرا رؤساء ملدين بوصوله لإقامة تعاون مشترك ينبعق منه إعداد مشاريع متعددة أهمها التركيز على تطوير التعليم، والمنح الخارجية في العالم العربي والإسلامي والتي ياتت تشكيل أحد مراكز الثقل في الحوار الشفافي الأوروبي الاسلامي) خلال الأعوام الثلاثة الماضية.

● ويستدل الاهتمام الالماني أساسا بمساعدة



تقرير/ عبد الملاك السلال

- . تنهج جمهوريةmania الاتحادية سياسة خارجية متوازنة تجاه البلدان العربية والاسلامية ، تسعى معها دوماً لتوسيع آفاق العلاقات الثنائية عبر شباب المصالح المشتركة وصولاً إلى شراكة فعالية تشمل جميع المجالات.

ومن هذا المنطلق تشهد الدبلوماسية الالمانية في الجهود المبذولة لإيجاد حل سلمي للصراع الفلسطيني - الاسرائيلي يكفل لمنطقة الشرق الأوسط المناخ الآمن الدائم ولذلك تأتي زيارة المستشار الالماني جيرهارد شرودر لدول الخليج العربي واليمن للارتفاع بمستوى العلاقات العربية الالمانية حيث ترتبط المانيا بعلاقات ممتازة مع معظم البلدان العربية وفي مقدمتها اليمن التي تسودها الاحترام المتبادل وعدم التدخل في الشؤون الداخلية ، وتعزيز التعاون المشترك في شتى المجالات.

وبالنظر لأهميةmania واسهاماتها المشرفة في العرص على السلام والأمن الدوليين ودعمها للمنظمة الدولية وإعادتها هيكلاتها ، وتقنلها في الاتحاد الأوروبي كدولة ثالثة - صناعيا - فمساعيها للحصول على مقعد دائم في مجلس الأمن يحظى بمساندة الجمهورية اليمنية والدعم

الدبلوماسية الجميلة

**خفيض الديون بشكل جوهري في إطار (نادي بيس).**

مع المدنى

- تجاور أعمارهم ٢٥ عاماً.

وتجيء مبادرة الحوار الالماني مع الدول العربية والاسلامية، التي تعتبرها الماقبون الركائز الأساسية لحدث تقارب يبني يمتع شعوب العالم على ايجاد شركات حقيقة ترسخ الثقة بين الحانين وتفضي إلى تفاهم وتفاعل كل طرف تجاه قضايا الآخر، عبر نقاش ينسم بالدرد والموضوعية ويبعد عن القوالب النطبية لينتهي، أو يترسخ بعده مشاريع عملة على الواقع تناقض الفقر، وأخرى تستهدف المناطق الريفية، وتطوير التعليم تلك الهارات والمواضوعية تنظر إليها الخارجية الالمانية بتفاؤل، مؤكدة أنها ستؤدي على المدى الطويل لاطفاء بؤر العنف باعتبار الحوار والمصالح المشتركة السبيل الأمثل لمعالجة القضايا الملحة، بدلاً من لغة القوة واستخدام السلاح، وهو ما يجعل السياسة الخارجية لجمهورية المانيا الاتحادية حاضنة باحترام وتقدير وتحاب ملحوظ في العالم العربي والإسلامي يسهل لها المساهمة الفاعلة في ترسیخ الاستقرار والأمن في العالم الإسلامي كمنطقة مجاورة، ولا يخدم مصلحة أوروبا فقط .. بل يخدم أمن الجميع.

مجالات اندور الأول تضمنت إعادة البنية التحتية، وتشييد المؤسسات والتعاون في مجال التعليم، ومشروع إداد المياه والتخصص من مياه الشرف الذي تم تأليفه بين التعمير الالماني، والذي تم ببلغ ثلاثة ملايين يورو، مع نفي بنتفيذه بمبلغ ثلاثة ملايين يورو، مع غير التجهيزات الكاملة ومستلزمات الاصلاح وأصوات التدريب، لكن هذا المشروع تم تاجيله عي الحال الامنية التي لم تتحسن في العراق حتى الان، حيث نسبت التوقعات والمخاوف الأساسية بعد إجراء الانتخابات العامة بتحسين الأوضاع ادراج الرياح.

بلغت مشاركة المانيا في إعادة البناء بيساري ببلاد الرافدين بمبلغ خمسة ملايين وخمسين منها مليون يورو لدعم الانتخابات الاقية التي جرت نهاية يناير الماضي.

اما ما خصمت المانيا مبلغ أربعة ملايين يورو وهو ما مهم الامم المتحدة في العراق وبغض النظر عن ذلك شرعت الشركات الالمانية في إعادة اعمار العراق، أما باستكمال مشروعات ما قبل تنازله مثل الاسمنت وتوليد الكهرباء او اتفاق الخلوية).

وبريطانيا ، وما خلفته تلك الحرب من نتائج كارثية ليس على العراق وحده .. بل على المجتمع

العراق

- كارثية ليس على العراق وحده.. بل على المجتمع الدولي بما شهدته من عوامل شد وجذب في مسار العلاقات الأوروبية - الأمريكية .. إلا أن المانيا أخذت على عاتقها الدور الأكبر في تضييد جروح العراق السياسية عبر مساعداتها له في مساندة الجهود الرامية لإعادة إعمار ما مارسته الولايات المتحدة الأمريكية، وصولاً إلى استعادة عافيةبلاد الرافدين واستقلاله المنظورين.

وامتدت المساعدات الالمانية لختلف الجوانب الإنسانية للمتضررين من الحرب في العراق لتشملـ الأغذية - وأغاثة حالات الطوارئ واللاجئين، واصلاح وإعادة تشغيل محطات المياه التي دمرتها الحرب في بغداد بتكلفة بلغت ٢٤ مليون دولار .. فيما وصل مجموع المساعدات المقدمة لخلق مناخ من الاستقرار وإعادة إعمار العراق نحو ٢٠٠ مليون دولار (١٦٢ مليون يورو) شاركت فيها المانيا من خلال مساهمات مقدمة في إطار مساعدات الاتحاد الأوروبي والمساعدات متعددة الأطراف.

وبحسب مصادر وزارة الخارجية في برلين فإن المساعدات الالمانية للعراق تشمل ثلاثة محاور رئيسية هي:

  - إعادة بناء المجتمع المدني العراقي، ودعم تدريب الشرطة والقوات المسلحة العراقية وتوفير التجهيزات الالزامية لهذه القوات.
  - ضرورة حل الصراع الفلسطيني - الإسرائيلي بقيام دولة فلسطينية مستقلة تعيش إلى جانب إسرائيل بسلام وهو ما عبرت عنه الجولات الحكومية لوزير الخارجية يوشياكيش عامي ٢٠٠٣م إلى الشرق الأوسط في إطار مساعدتها الهادف لعكس الجمود الذي يعيشه عملية السلام ومساروازل برلين في الإطار ذاته زيارات مماثلة للمسؤولين الفلسطينيين وقد انتقدت المانيا جدار الفصل العنصري الذي تشنّه إسرائيل في الضفة، وهي التي تقدم مساعدات إلى جانب الاتحاد الأوروبي للسلطة الفلسطينية كي تمضي قدماً في اصلاح مؤسساتها بما نسبته ٢٢,١٪ لما ذلك من أهمية معززة للاستقرار في المنطقة وتنفذ تلك المساعدات وكالة الأمم المتحدة لاغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين (الأونروا) بقيمة ٥٨,٢٨ مليون يورو من اجمالي ٨٦,١٢ مساهمة الاتحاد الأوروبي.

● تضييد جراح العراق بالرغم من المعارضة القوية التي أبدتها أوروبا - وبادات المانيا وفرنسا - تجاه الحرب على العراق وغزوه من قبل الولايات المتحدة

وروبي.